

Ești D-ta prietenulu meu ? Eu suntu allu D-tale. Fra-tele meu a venitu ađi diuinéță de la Brusselu. Ellu a venitu cu domnulu M. care este prietenulu sėu. Sora D-le a plecatu. Cu cine a plecatu ea ? Cu verișóra ei, domnișóra N. Ai vėđutu D-ta pe dómna L. ? Ea este cea mai bună femeu din lume, ea are multă bunėtate pentru tatálu meu, ea a datu fratelui meu uă duzină de batiste, și sororii mele șese perechi de mănuși. Noi suntemu să-raci, dar suntemu mulțumiți. Voi aveți bani și amici. A-cela care este silitoru și modestu are totu-d'auna bani și amici.

J'étais, eu eramu.
tu étais, tu erai.
il était, ellu era.
on était, cine-va era.
nous étions, noi eramu.
vous étiez, voi erați.
ils étaient, ei erau.

heureux, fericitu.
malheureux, nefericitu.
paresseux, leneșu.
vertueux, virtuosu.
autrefois, altă-dată.
à présent, acuma.
ordinairement, de obste, de ordinariu.

Cette famille était toujours très heureuse. Le père était un très honnête homme, la mère était une femme modeste et vertueuse. Leurs enfants étaient sages et appliqués. Mon voisin était autrefois riche ; mais ses enfants étaient très méchants et très paresseux. Ceux qui sont paresseux, sont ordinairement pauvres ; mais ceux qui sont appliqués sont riches et contents. Tu étais toujours heureux, parce que tu étais sage et vertueux. L'homme vertueux est toujours heureux ; mais celui qui est méchant est malheureux. Cette mère-là est heureuse, parce qu'elle aime ses enfants qui sont vertueux et appliqués, mais ces femmes-là étaient toujours tristes et malheureuses, parce qu'elles étaient méchantes et parseuses. Nous étions autrefois riches, et vous étiez pauvres ; mais a présent nous sommes pauvres et vous êtes riches.